31999L0061

A BIZOTTSÁG 1999/61/EK IRÁNYELVE

(1999. június 18.)

a 79/373/EGK és 96/25/EK tanácsi irányelv mellékletének módosításáról

(EGT vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 98/87/EK bizottsági irányelvvel ([1]) módosított, az összetett takarmányok forgalmazásáról szóló, 1979. április 2-i 79/373/EGK tanácsi irányelvre ([2]) és különösen annak 10. cikke e) pontjára,

tekintettel a 98/67/EK bizottsági irányelvvel ([3]) módosított, a takarmány-alapanyagok forgalmáról és a 70/524/EGK, a 74/63/EGK, a 82/471/EGK és a 93/74/EGK irányelv módosításáról, valamint a 77/101/EGK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 1996. április 29-i 96/25/EGK tanácsi irányelvre ([4]) és különösen annak 11. cikke b) pontjára,

(1) mivel a legutóbb a 1999/129/EK határozattal ([5]) módosított, a szarvasmarhák szivacsos agyvelőbántalmára és az emlősállattól származó fehérjét tartalmazó takarmányra vonatkozó bizonyos védintézkedésekről szóló, 1994. június 27-i 94/381/EK bizottsági határozat ([6]) megtiltja a kérődzők emlősállat testszöveteiből nyert fehérjével való takarmányozását, ugyanakkor egyes termékekkel kivételt tesz, mivel ezek nem jelentenek egészségügyi kockázatot;

(2) mivel az 1999/129/EK határozat kibővíti a kivételnek számító termékek listáját a bizonyos körülmények között előállított „10 000 daltonnál kisebb molekulatömegű, irhából és bőrből nyert hidrolizált fehérjék”-kel;

(3) mivel gyakorlati okokból és a jogi következetesség céljából a 1999/420/EK ([7]) bizottsági határozat ennek megfelelően módosítja az összetett takarmányban nem használható összetevők listájának létrehozásáról szóló 91/516/EGK bizottsági határozatot ([8]);

(4) mivel a 96/25/EK, illetve a 79/373/EGK irányelv általános, illetve különös szabályokat tartalmaz a takarmány-alapanyagok és az összetett takarmányok címkézésére vonatkozóan; mivel annak megelőzésére, hogy – a jelenlegi takarmányozási és állat-egészségügyi szabályok figyelmen kívül hagyásával – az emlősök bizonyos szöveteiből származó fehérjét tartalmazó takarmányok felhasználói azokat kérődzőkkel etessék, ezek az irányelvek előre elrendelik, hogy e takarmányok megfelelő címkézésével kell felhívni a figyelmet arra, hogy tilos ezeket kérődzők takarmányaként használni, és ennek a kivételt képező termékek listáját is tartalmaznia kell; mivel ezt a listát ennek megfelelően kell módosítani;

(5) mivel az ezen irányelvben előírt intézkedések összhangban vannak a Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYELVET:

1. cikk

A 79/373/EGK irányelv mellékletének A. részében a 7.1. pont második bekezdésének harmadik francia bekezdése a következőképpen módosul:

„– a 10 000 daltonnál kisebb molekulatömegű hidrolizált fehérjék, amelyeket:

i. olyan állatok irhájából és bőréből nyertek, amelyeket vágóhídon vágtak le, és amelyek átestek a 64/433/EGK irányelv I. melléklete VI. fejezetének megfelelően hatósági állatorvos által végzett *ante mortem* vizsgálaton, és ennek a vizsgálatnak az eredményeképpen vágásra alkalmasnak minősültek azon irányelv értelmében;

valamint

ii. olyan előállítási eljárással állítottak elő, amelyben megteszik a szükséges intézkedéseket az irha és a bőr kórokozóval történő fertőződése veszélyének minimális szintre csökkentésére, továbbá az irha és a bőr előkészítése során pácolást, meszes kezelést és intenzív mosást alkalmaznak, majd több mint három órán át, 80 °C-ot meghaladó hőmérsékleten 11 feletti pH érték mellett kezelik azokat, amelyet 30 percen át 140 °C-t meghaladó hőmérsékleten és 3,6 bar feletti nyomáson történő hőkezelés, illetve a megfelelő tudományos bizottsággal folytatott konzultáció után a Bizottság által jóváhagyott egyéb egyenértékű eljárás követ;

továbbá

iii. olyan létesítményekből kerülnek ki, amelyek önellenőrzési programot (HACCP) hajtanak végre;”

([1]) HL L 318., 1998.11.27., 43. o.
([2]) HL L 86., 1979.4.6., 30. o.
([3]) HL L 261., 1998.9.24., 10. o.
([4]) HL L 125., 1996.5.23., 35. o.
([5]) HL L 41., 1999.2.16., 14. o.
([6]) HL L 172., 1994.7.7., 23. o.
([7]) HL L 162., 1999.6.26., 69. o.
([8]) HL L 281., 1991.10.9., 23. o.

2. cikk

A 96/25/EK irányelv melléklete A. részének VIII. fejezetében az 1. pont második bekezdésének harmadik francia bekezdése a következőképpen módosul:

„– a 10 000 daltonnál kisebb molekulatömegű hidrolizált fehérjék, amelyeket:

i. olyan állatok irhájából és bőréből nyertek, amelyeket vágóhídon vágtak le, és amelyek átestek a 64/433/EGK irányelv I. melléklete VI. fejezetének megfelelően hatósági állatorvos által végzett *ante mortem* vizsgálaton, és ennek a vizsgálatnak az eredményeképpen vágásra alkalmasnak minősültek azon irányelv értelmében;

és

ii. olyan előállítási eljárással állítottak elő, amelyben megteszik a szükséges intézkedéseket az irha és a bőr kórokozóval történő fertőződése veszélyének minimális szintre csökkentésére, továbbá az irha és a bőr előkészítése során pácolást, meszes kezelést és intenzív mosást alkalmaznak, majd több mint három órán át, 80 °C-ot meghaladó hőmérsékleten 11 feletti pH érték mellett kezelik azokat, amelyet 30 percen át 140 °C-t meghaladó hőmérsékleten és 3,6 bar feletti nyomáson történő hőkezelés illetve a megfelelő tudományos bizottsággal folytatott konzultáció után a Bizottság által jóváhagyott egyéb, egyenértékű eljárás követ;

és

iii. olyan létesítményekből kerülnek ki, amelyek önellenőrzési programot (HACCP) hajtanak végre;”

3. cikk

(1) A tagállamok legkésőbb 1999. október 31-ig hatályba léptetik azokat a törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy megfeleljenek ennek az irányelvnek. Erről haladéktalanul tájékoztatják a Bizottságot.

Amikor a tagállamok elfogadják ezeket az intézkedéseket, azokban hivatkozni kell erre az irányelvre, vagy azokhoz hivatalos kihirdetésük alkalmával ilyen hivatkozást kell fűzni. A hivatkozás módját a tagállamok határozzák meg.

(2) A tagállamok közlik a Bizottsággal nemzeti joguknak azokat a főbb rendelkezéseit, amelyeket az irányelv által szabályozott területen fogadnak el.

4. cikk

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

5. cikk

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 1999. június 18-án.

a Bizottság részéről

Franz FISCHLER

a Bizottság tagja